

“El laborioso autor de esta obra, reuniendo copiosos y muy interesantes materiales, ha querido levantar un monumento durable á esa interesante mitad del género humano, que tanto influye en la dicha ó desventura de las sociedades. Falta hacia, en verdad, que en nuestra España se diese á luz una obra de esta clase, cuya lectura puede ser tan útil (prescindiendo de lo amena), mucho mas cuando se publican tantos libros, ó completamente inútiles, ó grandemente perjudiciales. Tenemos muy particular satisfaccion en manifestar que el Sr. Canseco, conociendo la grave responsabilidad de quien escribe para el público, y sobre todo para las flacas mugeres, ha procedido en su obra con una circunspeccion y detenimiento tanto mas dignos de alabanza, cuanto que por desgracia escasean muchísimo en estos tiempos, que no parece sino que la hez de la sociedad ha invadido la república de las letras, y propuéstose propalar por escrito las máximas y el lenguaje de los burdeles y zahurdas. En el *Diccionario biográfico de mugeres célebres* observamos generalmente rigurosa imparcialidad en el juicio de los hechos, sana crítica para discernir lo verdadero de lo falso, y la justa severidad que es menester para condenar el vicio y la inmoralidad, aun cuando se guarezcan en el solio de los reyes ó en los suntuosos palacios de los magnates. Ese es el oficio del historiador, y así le cumple hablar á sus lectores: solo de esta manera puede llenar la historia su verdadero y sublime objeto, que es la instruccion de los hombres actuales y venideros. Otra cualidad adorna al Sr. Canseco, y no es la que menos le honra: hablamos de su ardiente amor á las glorias nacionales y al buen nombre de nuestros monarcas, tan calumniado y envilecido por la mala fé de los extrangeros y la ingratitude de algunos españoles espurios. Siempre que se presenta la ocasion de confundir á unos y otros, restableciendo la verdad en su lugar y vindicando á nuestra patria y á nuestros reyes mas esclarecidos, la aprovecha gustosísimo el autor del *Diccionario*, y desempeña satisfactoriamente el deber de buen patrio y de escritor amante de la verdad histórica.”

En consecuencia, hemos creido que el folletin de la *Voz de la Religion* en su nueva época, no podia dar principio con una obra mas digna de ver la luz pública, que el *Diccionario biográfico universal de mugeres célebres*, y sabemos que los señores suscritores lo irán comprendiendo así, á medida que vayan leyendo sus hermosos artículos. Sobre todo, estamos seguros de que las señoras, á quienes se lo hemos dedicado, nos tendrán á bien este empeño por dar á su sexo el lustre y esplendor de que es digno.

México, Junio de 1851.

*Wm. G. Canseco*